

## 280064-2026 - Verseny

Németország – Mérnöki tervezési szolgáltatások – PlingsLstg Heizung Stadthalle HOL

OJ S 79/2026 23/04/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Szolgáltatásmegrendelés

### 1. Vevő

---

#### 1.1. Vevő

Hivatalos név: Landkreis Holzminden für die Stadt Holzminden

E-mail-cím: [vergabestelle@landkreis-holzminden.de](mailto:vergabestelle@landkreis-holzminden.de)

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi hatóság

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

### 2. Eljárás

---

#### 2.1. Eljárás

Cím: PlingsLstg Heizung Stadthalle HOL

Leírás: Bauvorhaben Stadthalle Holzminden; hier: Planungsleistungen f. d. Heizungsanlage

Eljárásazonosító: 76c8f4f1-5ae4-4de6-b98e-5d478945960d

Belső azonosító: LKHOL-2026-04-008

Az eljárás típusa: Eljárást megindító felhívás előzetes közzétételével járó tárgyalásos / tárgyalásos

Az eljárás gyorsított: nem

##### 2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 71320000 Mérnöki tervezési szolgáltatások

További osztályozás (cpv): 71240000 Építészeti, mérnöki és tervezési szolgáltatások

##### 2.1.2. A teljesítés helye

Postacím: Stadthalle Holzminden, Sollingstraße 101

Város: Holzminden

Irányítószám: 37603

Ország alegysége (NUTS): Holzminden (DE926)

Ország: Németország

##### 2.1.4. Általános információk

További információk: #Bekanntmachungs-ID: CXS0Y65YT8QVLBS3# SEHR WICHTIGE INFORMATIONEN ZUM VERGABEVERFAHREN UND ZU EINZUREICHENDEN UNTERLAGEN / BELEGEN / NACHWEISEN: In diesem Vergabeverfahren sind nur "elektronische" Angebote zulässig. D. h., Papierangebote sind nicht zulässig. Elektronische Angebote sind über das Bieterportal des Vergabeportals "<https://www.dtv.de>" einzureichen. Alle geforderten Formulare und Unterlagen sind gänzlich auszufüllen, zu unterschreiben/zu signieren und elektronisch einzureichen. Eine Nichtvorlage geforderter Unterlagen / Belege / Nachweise kann zum Ausschluss des Angebotes führen. >>> Dieses gilt bzgl. der Eignungsnachweise/Tariftreue/etc. ebenfalls für alle Nachunternehmer bzw. Bietergemeinschaften. Sollten im Vergabeverfahren vom Auftraggeber fehlende Unterlagen

vom Bieter nachzufordern sein, dann erfolgt dieses nach den Regeln der Ursprungsaufforderung. Über das Vergabeportal - elektronisch in Textform - sind sie in "gescannter Form" über die Bieterkommunikation einzureichen. Eine Nachforderungspflicht besteht seitens des Auftraggebers nicht. Angebotsunterlagen per Briefpost, per Fax oder per E-Mail sind nicht zulässig und führen zwangsläufig zum Ausschluss. Die Bieterkommunikation findet ausschließlich in elektronischer Form auf der Vergabeplattform <https://www.dtv.de> statt. (Hinweis: Registrierte Unternehmen werden automatisch per E-Mail auf neue Kommunikationsnachrichten hingewiesen, nicht registrierte Unternehmen müssen eigenständig auf der Vergabeplattform nachsehen, ob es neue Kommunikationsnachrichten gibt.) Bieterfragen werden nur und ausschließlich bis zum 19.05.2026 über die Vergabeplattform <https://www.dtv.de> entgegen genommen. Antworten auf Bieterfragen werden allen Verfahrensbeteiligten über die Vergabeplattform <https://www.dtv.de> anonymisiert zur Verfügung gestellt. Adressen und Kontaktstellen, bei denen Ausschreibungs- und ergänzende Unterlagen erhältlich sind: Die Vergabeunterlagen sind ausschließlich in elektronischer Form auf der Vergabeplattform <https://www.dtv.de> zum Download bereitgestellt. Es wird um genaue Beachtung der dem Vergabeverfahren beigefügten Unterlagen und deren Inhalte gebeten. Bitte versehen Sie alle notwendigen Vordrucke und Formulare mit den geforderten Unterschriften/Signaturen. Firmeneigene AGB's auf Angebotsunterlagen sind unzulässig und führen zwingend zum Ausschluss, da diese als unzulässige Veränderung der Vergabeunterlagen gelten würden (... daher, Angebotserstellung auf neutralem Papier ohne eigene AGB's). Skontogewährungen sind nicht wertungsrelevant. Für die Erstellung der Bewerbungs- und Angebotsunterlagen werden Kosten nicht erstattet. Freibleibende Angebote werden ausgeschlossen.

**Jogalap:**

2014/24/EU irányelv

vgv -

**2.1.6. Kizárási okok**

Indokok kizárásra forrása: Hirdetmény

A tisztán nemzeti kizárási okokban meghatározott kötelezettségek megsértése: Entsprechend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Bűnszervezetben való részvétel: Entsprechend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Terrorista bűncselekmény vagy terrorista tevékenységekkel összefüggő bűncselekmény: Entsprechend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Pénzmosás vagy terrorizmus finanszírozása: Entsprechend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Csalás: Entsprechend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Korrupció: Entsprechend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Gyermekmunka és az emberkereskedelem más formái: Entsprechend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Az adófizetési kötelezettség megszegése: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

A társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettség megszegése: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Környezetvédelmi jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Szociális jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Munkajogi kötelezettségek megszegése: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Fizetéseköptelenség: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Felszámoló által kezelt vagyon: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Üzleti tevékenység felfüggesztése: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

A nemzeti törvények értelmében a csödhöz hasonló helyzet: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Súlyos szakmai köteleességszegés: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

A verseny torzítását célzó megállapodás más gazdasági szereplőkkel: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Közvetlen vagy közvetett részvétel a közbeszerzési eljárás előkészítésében: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Lejárat előtti megszüntetés, kártérítési követelés vagy egyéb hasonló szankciók: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

Hamis nyilatkozattétel, információk visszatartása vagy a megkívánt iratok be nem mutatása, illetve bizalmas információk szerzése az eljárásról: Entsprchend der Vergabeunterlagen und den Vorschriften, die in Ausschreibungs- und Vergabeverfahren (national und EU-weit) anzuwenden und zu beachten sind.

## 5. Rész

---

### 5.1. Rész: LOT-0001

Cím: PlingsLstg Heizung Stadthalle HOL

Leírás: Bauvorhaben Stadthalle Holzminden; hier: Planungsleistungen f. d. Heizungsanlage

----- Wichtige Hinweise dazu: Die Stadt Holzminden beabsichtigt einen Vertrag für die Planung der Heizung aufzusetzen. Hiermit bitten wir um die Erstellung eines verbindlichen Honorarangebots für die Fachplanung, hier: Heizung für die Leistungsphasen 1-9. Die Beauftragung erfolgt stufenweise. Zunächst werden die Leistungsphasen 1 bis 4 (Grundlagenermittlung, Vorplanung, Entwurfsplanung und Genehmigungsplanung) beauftragt. Die Beauftragung der weiteren Leistungsphasen erfolgt nach Abschluss der jeweils vorhergehenden Leistungsphase.

Belső azonosító: LKHOL-2026-04-008

#### **5.1.1. Cél**

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 71320000 Mérnöki tervezési szolgáltatások

További osztályozás (cpv): 71240000 Építészeti, mérnöki és tervezési szolgáltatások

#### **5.1.2. A teljesítés helye**

Postacím: Stadthalle Holzminden, Sollingstraße 101

Város: Holzminden

Irányítószám: 37603

Ország alegysége (NUTS): Holzminden (DE926)

Ország: Németország

#### **5.1.3. Becsült időtartam**

Egyéb időtartam: Ismeretlen

#### **5.1.6. Általános információk**

##### **Fenntartott részvétel:**

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Részvételi jelentkezésre vonatkozó követelmény

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

Ebben a közbeszerzésben kis- és közép vállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen

További információk: #Besonders auch geeignet für:freelance# Zu Laufzeit bzw. Beginn und Ende der Gesamtmaßnahme inkl. Bauausführung: Von 2026 bis 2028.

#### **5.1.7. Stratégiai közbeszerzés**

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

#### **5.1.9. Alkalmassági követelmények**

Selekciós kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Bejegyzés egy releváns szakmai nyilvántartásba

Kiválasztási kritérium leírása: Nachweis Eintragung Berufsregister (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Dritterklärung):

##### **A kétszakaszos eljárás második szakaszára vonatkozó információk:**

Az eljárás második szakaszára min. ennyi jelentkezőt kell meghívni: 3

Az ajánlatkérő szervezet fenntartja a jogot arra, hogy a szerződést a kezdeti ajánlatok alapján, további tárgyalások nélkül ítélje oda

#### **5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok**

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: német

Határidő kiegészítő információk bekéréséhez: 19/05/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0Y65YT8QVLBS3/documents>

**Ad hoc kommunikációs csatorna:**

Webcím: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0Y65YT8QVLBS3>

#### **5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek**

**Eljárási feltételek:**

Az ajánlattételi felhívás közzétételének becsült dátuma: 28/05/2026

**A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0Y65YT8QVLBS3>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: német

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

A részvételi jelentkezések beérkezésének határideje: 27/05/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

**A benyújtási határidő után megadható kiegészítő információk:**

A vevő mérlegelése alapján az ajánlattevővel kapcsolatos egyes dokumentumok benyújthatók egy későbbi időpontban.

További információk: Liegt im Ermessen des Auftraggebers.

**A szerződés feltételei:**

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Einzureichende Unterlagen: - Eigenerklärung für nicht praequalifizierte Unternehmen bzw. EEE bzw. PQ-Nr. ( mittels Eigenerklärung vorzulegen): Erläuterung: - EEE (Einheitliche Europäische Eigenerklärung) - PQ-Nr. (Präqualifizierung) - Eigenerklärung Sanktionen ( mittels Eigenerklärung vorzulegen) -

Erklärung Verzicht eigene AGB ( mittels Eigenerklärung vorzulegen) - Tariftreueerklärung gemäß Pph 4 NTVergG ( mittels Eigenerklärung vorzulegen)

Elektronikus számlázás: Megengedett

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: igen

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

#### **5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek**

**Keretmegállapodás:**

Nincs keretmegállapodás

**A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:**

Nem dinamikus beszerzési rendszer

#### **5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Közvetítő szervezet: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Verkehr und Bauen

Felülvizsgálati szervezet: Landkreis Holzminden

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Rechtsmittelbelehrung bei EU-weiter Vergabe a) Ein Unternehmen, das ein Interesse am Auftrag hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Abs. 6 GWB durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht, kann ein Nachprüfungsverfahren gemäß der §§ 160 ff. GWB bei der unter VI.4.1 genannten Stelle einleiten. b) Der Antrag ist unzulässig, soweit... - der Antragsteller den gerügten Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren vor Einreichen des

Nachprüfungsantrages erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; ... - Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, ... - Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Vergabebekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, ... - mehr als 15 Tage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. c) Die Ausführungen zur Unzulässigkeit (vorstehend unter lit. b) gelten nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrages nach § 135 Abs. 1 Satz 2 GWB. § 134 Abs. 1 Satz 2 GWB bleibt unberührt.

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Landkreis Holzminden für die Stadt Holzminden

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Verkehr und Bauen

Résztvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Landkreis Holzminden

## 8. Szervezetek

---

### 8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Landkreis Holzminden für die Stadt Holzminden

Regisztrációs szám: t055317070

Postacím: Bgm.-Schrader-Str. 24

Város: Holzminden

Irányítószám: 37603

Ország alegysége (NUTS): Holzminden (DE926)

Ország: Németország

Kapcsolattartó pont: Bereich 1.30 / Zentrale Vergabestelle

E-mail-cím: [vergabestelle@landkreis-holzminden.de](mailto:vergabestelle@landkreis-holzminden.de)

Telefonszám: +49 5531707811

Fax: +49 55317076132

Internetcím: <https://www.landkreis-holzminden.de>

**E szervezet szerepei:**

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

### 8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Verkehr und Bauen

Regisztrációs szám: t04131150

Postacím: Behördenzentrum Auf der Hude 2

Város: Lüneburg

Irányítószám: 21339

Ország alegysége (NUTS): Lüneburg, Landkreis (DE935)

Ország: Németország

Kapcsolattartó pont: - VERGABEKAMMER -

E-mail-cím: [vergabekammer@mw.niedersachsen.de](mailto:vergabekammer@mw.niedersachsen.de)

Telefonszám: +49 4131150

Fax: +49 4131152943

Internetcím: <https://www.mw.niedersachsen.de/startseite/>

**E szervezet szerepei:**

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet  
Közvetítő szervezet

**8.1. ORG-0003**

Hivatalos név: Landkreis Holzminden  
Regisztrációs szám: t055317071  
Postacím: Bgm.-Schrader-Str. 24  
Város: Holzminden  
Irányítószám: 37603  
Ország alegysége (NUTS): Holzminden (DE926)  
Ország: Németország  
Kapcsolattartó pont: Bereich 1.30 / Zentrale Vergabestelle  
E-mail-cím: [vergabestelle@landkreis-holzminden.de](mailto:vergabestelle@landkreis-holzminden.de)  
Telefonszám: +49 5531707811  
Fax: +49 55317076132  
Internetcím: <https://www.landkreis-holzminden.de>

**E szervezet szerepei:**

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet  
Felülvizsgálati szervezet

**8.1. ORG-0004**

Hivatalos név: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)  
Regisztrációs szám: 0204:994-DOEVD-83  
Város: Bonn  
Irányítószám: 53119  
Ország alegysége (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Ország: Németország  
E-mail-cím: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)  
Telefonszám: +49228996100

**E szervezet szerepei:**

TED eSender

---

**A hirdetményre vonatkozó információk**

A hirdetmény azonosítója/verziója: 53bd7e29-4881-4160-9988-6582608131e7 - 01  
Hirdetményminta típusa: Verseny  
A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok  
A hirdetmény altípusa: 16  
A hirdetmény megküldésének dátuma: 22/04/2026 12:02:39 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő  
Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: német  
A hirdetmény közzétételi száma: 280064-2026  
HL S kiadás száma: 79/2026  
A közzététel dátuma: 23/04/2026